# Бремя Белых

***Перевод В. Топорова

Твой жребий — Бремя Белых!
 Как в изгнанье, пошли
 Своих сыновей на службу
 Темным сынам земли;

На каторжную работу —
 Нету ее лютей,-
 Править тупой толпою
 То дьяволов, то детей.

Твой жребий — Бремя Белых!
 Терпеливо сноси
 Угрозы и оскорбленья
 И почестей не проси;
 Будь терпелив и честен,
 Не ленись по сто раз —
 Чтоб разобрался каждый —
 Свой повторять приказ.

Твой жребий — Бремя Белых!
 Мир тяжелей войны:
 Накорми голодных,
 Мор выгони из страны;
 Но, даже добившись цели,
 Будь начеку всегда:
 Изменит иль одурачит
 Языческая орда.

Твой жребий — Бремя Белых!
 Но это не трон, а труд:
 Промасленная одежда,
 И ломота, и зуд.
 Дороги и причалы
 Потомкам понастрой,
 Жизнь положи на это —
 И ляг в земле чужой.

Твой жребий — Бремя Белых!
 Награда же из Наград —
 Презренье родной державы
 И злоба пасомых стад.
 Ты (о, на каком ветрище!)
 Светоч зажжешь Ума,
 Чтоб выслушать: «Нам милее
 Египетская тьма!»

Твой жребий — Бремя Белых!
 Его уронить не смей!
 Не смей болтовней о свободе
 Скрыть слабость своих плечей!
 Усталость не отговорка,
 Ведь туземный народ
 По сделанному тобою
 Богов твоих познает.

Твой жребий — Бремя Белых!
 Забудь, как ты решил
 Добиться скорой славы,-
 Тогда ты младенцем был.
 В безжалостную пору,
 В чреду глухих годин
 Пора вступить мужчиной,
 Предстать на суд мужчин!

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});***